

# COD\_E

TPE 500 (CE00VI00045B)

TPE 550 (CE00V200032B)

TPE 870 (CE00V200045B)

## ISTRUZIONI - INSTRUCTIONS



IPX4



TPE (COD\_E) e' un radiatore elettrico per il riscaldamento domestico con un livello di potenza non variabile.

Il riscaldamento e' sia di tipo convettivo che di tipo radiante.

Sono disponibili tre modelli diversi per potenza e dimensioni identificabili dalla targhetta inferiore.

Si consiglia vivamente di leggere il presente manuale d'uso e manutenzione. In particolare le avvertenze.

### 1. GENERALITA'

Attenersi alle disposizioni di sicurezza vigenti nel vostro paese.

Affidare l'installazione del presente apparecchio a personale specializzato.

Togliere il TPE (COD\_E) dall'imballo appoggiandolo su un piano aprendo la scatola dal lato maggiore.

Verificare l'integrità del cavo di alimentazione e che il TPE (COD\_E) non abbia subito danni durante il trasporto.

NON far funzionare l'apparecchio se il cavo e' danneggiato.

### 2. MONTAGGIO A PARETE

Il kit comprende una staffa superiore di sostegno ed una squadra inferiore di bloccaggio con relativa vite.

Utilizzare tasselli diametro 8 mm di tipo adatto al materiale di cui e' composta la muratura.

Scegliere il punto di installazione del pannello assicurandosi che:

- Non sia situato direttamente sotto ad una presa di corrente.
- Sia la spina che la presa o l'interruttore di accensione / spegnimento siano facilmente raggiungibili dopo l'installazione.
- Ne i cavi elettrici ne altri tubi possano essere danneggiati.
- Tende o altro materiale infiammabile siano lontani dall'pannello.
- Siano rispettate le distanze minime tra le pareti il pavimento e gli oggetti ingombranti come mobili od altro , attenendosi alle indicazioni riportate nella figura 1.

Fissare prime la staffa superiore ad una altezza minima di Cm.215 dal pavimento come indicato in figura 2

Agganciare il TPE (COD\_E) appoggiandolo alla parete in una posizione leggermente superiore alla staffa e facendolo scivolare verso il basso fino ad appoggio avvenuto. Avvitare la squadra inferiore di bloccaggio nel foro relativo sotto al TPE (COD\_E) come indicato in figura 2,segnare la sua posizione sul muro.

Sganciare il TPE (COD\_E) sollevandolo e fissare la staffa inferiore al muro.

Fissare definitivamente il TPE (COD\_E) avendo cura di avvitare bene la vite sulla squadra inferiore di bloccaggio.

### 3. ALLACCIAMENTO ELETTRICO

Prima di collegare il TPE (COD\_E) alla rete assicuratevi che la tensione corrisponda a quella indicata nella targhetta posteriore di identificazione e che la linea di alimentazione sia dimensionata al carico richiesto.

Questo apparecchio e' conforme alla direttiva 2006/95/CE sulla bassa tensione e 2004/108/CE sulla compatibilità elettromagnetica.

### 4. MANUTENZIONE

Il radiatore elettrico non richiede particolare manutenzione.

E' sufficiente spolverarlo con un panno soffice ed asciutto. Pulirlo solo quando e' freddo.

Non usare mai polveri abrasive o solventi.

Se necessario rimuovere eventuali concentrazioni di sporcizia servendovi di un aspirapolvere.

### 5. AVVERTENZE

Questo apparecchio non e' destinato all'uso da parte di persone (inclusi i bambini) con ridotte capacita' psichiche o motorie, o con mancanza di esperienza e conoscenza, ameno che ci sia una supervisione o istruzione sull'uso dell'apparecchio di una persona responsabile per la loro sicurezza.

I bambini devono essere sorvegliati per assicurarsi che non giochino con l'apparecchio.

Usare il radiatore solamente in posizione verticale.

ATTENZIONE : Per evitare il surriscaldamento non coprire il radiatore superiormente con panni od altro quando e' in funzione.

Pareti , mobili od altri oggetti devono stare ad almeno 50 cm. di distanza.

E' normale che il radiatore emetta degli scricchiolii di assestamento nelle prime fasi di accensione/spegnimento.

Non utilizzare in ambienti di piccole dimensioni , almeno con una superficie calpestabile di 4 Mq.

Se l'apparecchio viene utilizzato in una stanza da bagno, questo deve essere posto in modo che gli interruttori o gli altri dispositivi di comando non possano essere toccati da una persona che si trovi nella vasca da bagno o nella doccia.

L'uso di prolunghe e' sconsigliabile in quanto potrebbero surriscaldarsi durante il funzionamento.

Il cavo di alimentazione non può essere sostituito. Se il cavo e' danneggiato l'apparecchio deve essere rottamato.

Per il collegamento diretto alla rete, e' necessario prevedere un dispositivo che assicuri la disconnessione alla rete, con una distanza di apertura dei contatti che consenta la disconnessione completa nelle condizioni della categoria di sovratensione III, conformemente alle regole di installazione.

Verificare che non vi siano residui di imballaggio incastrati all'interno del radiatore ( eventualmente toglierli soffiando con aria o utilizzando un aspirapolvere ).

Un dispositivo di sicurezza interno interrompe il funzionamento in caso di surriscaldamento accidentale.

Sospendere l'alimentazione ed attendere il completo raffreddamento. Quindi ridare tensione.

Nel caso di rottamazione e' necessario rispettare le disposizioni locali relative allo smaltimento dei materiali.

### IT- La Direttiva 2002/96/EC (RAEE): informazioni utenti

Questa nota informativa e' rivolta esclusivamente ai possessori di apparecchi che presentano il simbolo



nell'etichetta adesiva riportante i

dati tecnici applicata sul prodotto stesso.

Questo simbolo indica che il prodotto e' classificato, secondo le norme vigenti, come apparecchiatura elettrica od elettronica ed e' conforme alla Direttiva EU 2002/96/EC (RAEE) quindi, alla fine della propria vita utile, dovrà obbligatoriamente essere trattato separatamente dai rifiuti

domestici, consegnandolo gratuitamente in un centro di raccolta differenziata per apparecchiature elettriche ed elettroniche oppure riconsegnandolo al rivenditore al momento dell'acquisto di una nuova apparecchiatura equivalente.

L'utente e' responsabile del conferimento dell'apparecchio a fine vita alle appropriate strutture di raccolta, pena le sanzioni previste dalla vigente legislazione sui rifiuti.

L'adeguata raccolta differenziata per l'avvio successivo dell'apparecchio dimesso al riciclaggio, al trattamento e allo smaltimento ambientalmente compatibile contribuisce ad evitare possibili effetti negativi sull'ambiente e sulla salute e favorisce il riciclo dei materiali di cui e' composto il prodotto.

Per informazioni più dettagliate inerenti i sistemi di raccolta disponibili, rivolgersi al servizio locale di smaltimento rifiuti, o al negozio in cui e' stato effettuato l'acquisto.

I produttori e gli importatori ottemperano alla loro responsabilità per il riciclaggio, il trattamento e lo smaltimento ambientalmente compatibile sia direttamente sia partecipando ad un sistema collettivo. direttamente sia partecipando ad un sistema collettivo.

**TPE (COD\_E)** est un radiateur électrique destiné au chauffage de la maison avec un niveau de puissance non variable.

Le mode de chauffage est de type convecteur et radiant.

Il existe trois modèles disponibles, différents en puissance et dimensions et facilement identifiables grâce à la plaquette d'information se trouvant au bas du radiateur.

Il est fortement conseillé de lire ce manuel d'utilisation et entretien et spécialement les avertissements.

## 1. INFORMATIONS GENERALES :

Suivre les normes de sécurité valables dans votre pays.

Confier l'installation de ce produit à un professionnel.

Retirer le TPE (COD\_E) de son emballage en l'appuyant sur une surface plane et en ouvrant le carton par le côté plus grand.

Vérifier l'intégrité du fil d'alimentation et que le TPE (COD\_E) n'a subi aucun dommage pendant le transport.

NE PAS faire fonctionner le radiateur si le fil d'alimentation est endommagé.

## 2. MONTAGE AU MUR :

Le kit comprend un support supérieur et une équerre inférieure de blocage dotée de vis.

Utiliser des vis de diamètre 8 mm adaptées au matériau du mur.

Choisir le point d'installation du radiateur en s'assurant que :

- Il n'est pas proche d'une prise électrique,
- La prise électrique et l'interrupteur "ON/OFF" soient facilement accessibles après l'installation.
- Aucun tube, canalisation, ligne électrique ne puisse être endommagé lors de la pose sur la zone d'installation,
- Il n'est pas proche de rideaux ou d'autres matériaux inflammables,
- Les distances minimales entre le mur et le sol et les grands objets (meubles, etc...) sont respectées, en suivant les recommandations de la fig. 1.

Fixer d'abord le support supérieur à une hauteur minimum de 215 cm du sol, comme indiqué sur la figure n° 2.

Accrocher le TPE (COD\_E) en l'appuyant au mur en position légèrement supérieure du support et en le faisant glisser vers le bas.

Visser l'équerre inférieure de blocage dans le trou qu'il y a sous le TPE (COD\_E) comme c'est indiqué sur la figure 2 et pointer sa position sur le mur

Décrocher le TPE (COD\_E) en le soulevant et en fixant le support inférieur au mur.

Fixer de manière définitive le TPE en faisant attention de bien fixer la vis sur le support inférieur de blocage.

## 3. CONNECTION ELECTRIQUE :

Avant de connecter le Cod\_E au réseau électrique, assurez-vous que la tension électrique est bien la même que celle indiquée sur l'étiquette postérieure d'identification et que la ligne d'alimentation est adaptée à la charge demandée.

Le radiateur TPE répond aux normes 2006/95/CE concernant la basse tension et 2004/108/CE concernant la compatibilité électromagnétique.

## 4. ENTRETIEN :

Le radiateur électrique TPE (COD\_E) ne nécessite aucun entretien spécial.

Il suffit de retirer la poussière avec un chiffon doux et sec. Ne le nettoyer que lorsqu'il est froid.

Ne jamais utiliser des poudres abrasives ou de dissolvants.

N'utiliser d'aspirateur qu'en cas de nécessité.

## 5. AVERTISSEMENTS :

Ce produit n'est pas destiné à l'utilisation de personnes (adultes ou enfants) aux capacités physiques ou de mouvement réduites, ou en manque d'expérience, à moins que celles-ci ne bénéficient de la supervision ou instruction d'utilisation du produit de la part d'une personne responsable de leur Sécurité. Il faut surveiller les enfants pour s'assurer qu'ils ne jouent pas avec le produit.

N'utiliser le radiateur qu'en position verticale.

**ATTENTION :** Pour éviter une surchauffe, ne pas couvrir la partie supérieure du radiateur avec des torchons ou d'autres choses quand il est en fonctionnement. Les murs, les meubles et d'autres objets doivent être au moins à 50 cm de distance de la façade.

Il est normal que le radiateur émette des bruits pendant les premières phases d'allumage/extinction.

Ne pas utiliser dans des volumes de petites dimensions. Il faut avoir au moins 4 m<sup>2</sup> de surface.

Si le radiateur est utilisé dans une salle de bains, il faut qu'il soit installé de manière que les interrupteurs ou les autres "dispositifs" de commandement ne puissent pas être touchés par une personne qui soit dans la baignoire ou sous la douche.

Il est formellement déconseillé d'utiliser des rallonges car elles peuvent surchauffer pendant le fonctionnement.

Le fil d'alimentation ne peut pas être remplacé. Si le fil est endommagé, le radiateur devient inutilisable.

Pour le branchement direct au réseau, il est nécessaire de prévoir un dispositif qui puisse assurer la déconnexion électrique avec une distance d'ouverture des contacts qui permet la complète déconnexion en cas de surtension de catégorie III, en accord avec les règles de l'installation.

Vérifier qu'il n'y a pas de restes d'emballage encastrés dans le radiateur (retirer-les éventuellement grâce à l'utilisation d'un aspirateur ou d'une soufflette).

Un dispositif de sécurité interne interrompt le fonctionnement en cas de surchauffe accidentelle.

Arrêter l'alimentation et attendre qu'il soit complètement froid. Ensuite, rebrancher.

Dans le cas où vous devriez jeter le radiateur il est nécessaire de respecter les dispositions locales concernant la destruction des matériels.

Favorise le recyclage des matériaux dont le radiateur est fabriqué.

Pour toute information complémentaire, adressez-vous aux services locaux de recyclage ou au magasin où vous avez acheté le produit.

## IT La Norme 2002/96/EC (RAEE) : information aux utilisateurs.

Cette note informative n'est adressée qu'aux possesseurs de radiateurs qui présentent le symbole



sur l'autocollant informant sur les

spécificités techniques.

Ce symbole signifie que le produit est classifié selon les normes valables, comme un appareil électrique ou électronique en accord avec la Norme EU

2002/96/EC (RAEE) et donc, en fin d'utilisation, il faudra le traiter séparément des déchets domestiques. Il faudra donc le remettre à une déchèterie

pour les appareils électriques et électroniques ou bien le retourner au revendeur au moment de l'achat d'un produit équivalent.

L'utilisateur est responsable de rendre l'appareil à la fin de sa vie aux structures adaptées, sous peine d'amendes prévues par les lois concernant les déchets.

Le tri sélectif contribue à éviter les possibles effets négatifs sur l'environnement et sur la santé et

Les fabricants et importateurs seront responsables du recyclage du produit, le traitement et la destruction compatible avec la sauvegarde de l'environnement, de manière directe ou collective.

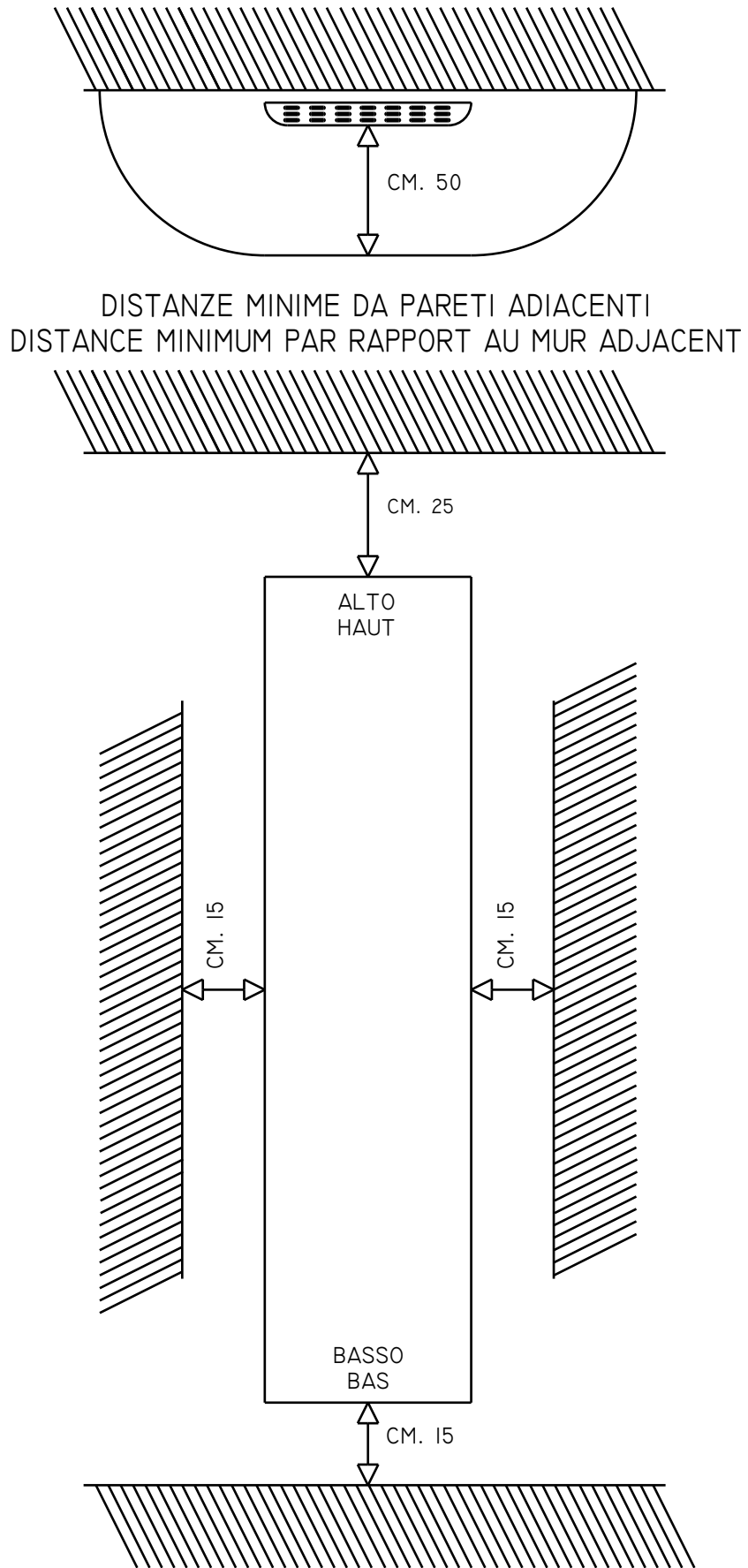
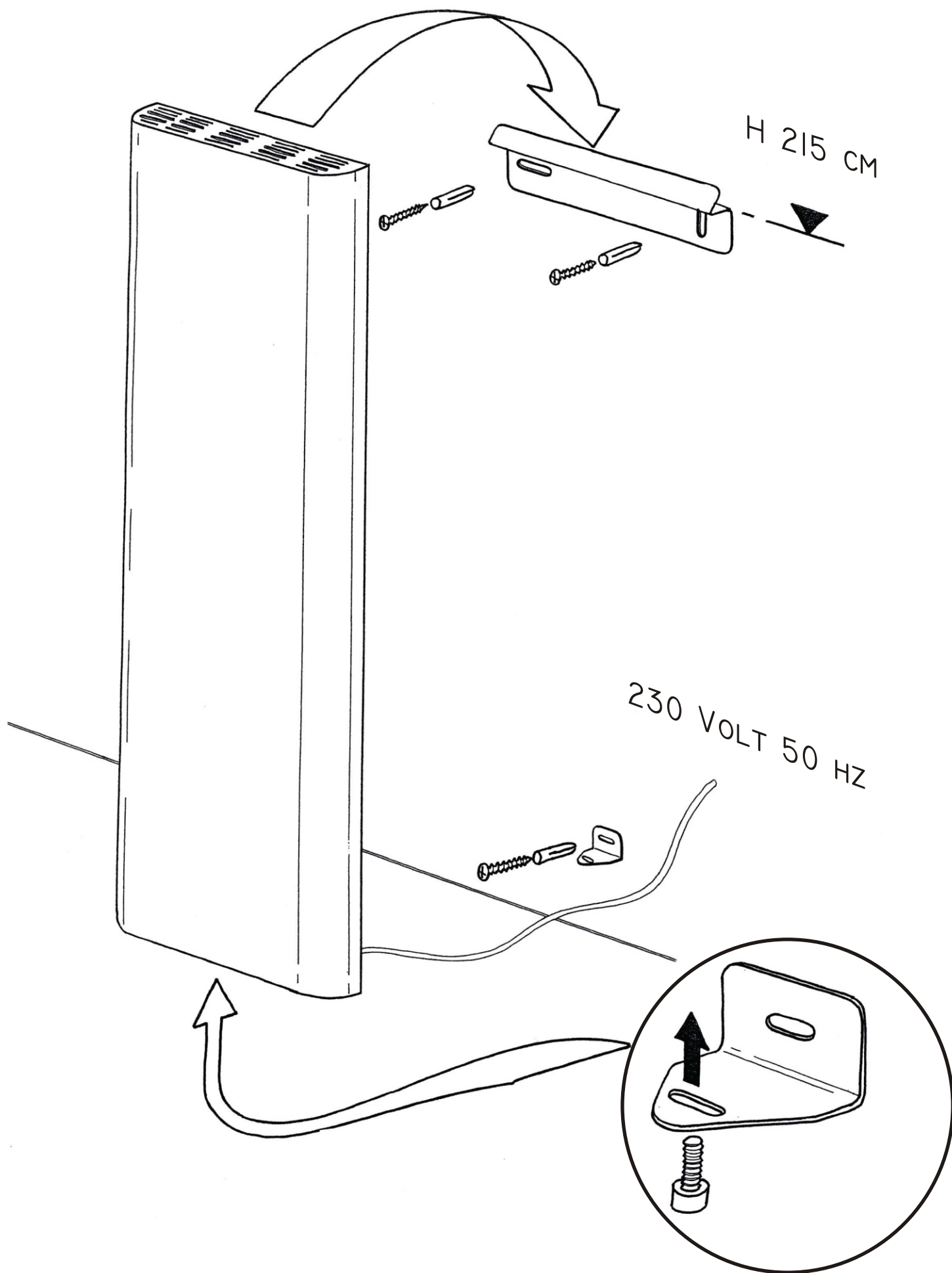


FIGURA 2



.....  
**Mod.TPE 500**  
(CE00V100045B)  
230 Volt 50 Hz  
500 Watt

.....  
**Mod.TPE 550**  
(CE00V200032B)  
230 Volt 50 Hz  
550 Watt

.....  
**Mod.TPE 870**  
(CE00V200045B)  
230 Volt 50 Hz  
870 Watt

**IPX4**

